

# Carne de aves y huevos

## 1. Clasificación arancelaria

Tal como se muestra en el cuadro 1, los productos de este sector incluyen las carnes y despojos de aves, así como los huevos y los subproductos producidos a partir de los mismos.

**Cuadro 1**  
**Subpartidas arancelarias en las que clasifican los productos del**  
**sector de carne de aves y huevos.**

<b>Subpartida</b>	<b>Descripción</b>
010511	Gallos y gallinas peso menor o igual a 185g
010594	Gallos y gallinas
020711	Carne y despojos comestibles de gallo o gallina, sin trocear, frescos o refrigerados
020712	Carne y despojos comestibles de gallo o gallina, sin trocear, congelada
020713	Trozos y despojos de gallo o gallina, frescos o refrigerados
020714	Trozos y despojos de gallo o gallina, congelados
020724	Carne y despojos comestibles de pavo, sin trocear, frescos o refrigerados
020725	Carne y despojos comestibles de pavo, sin trocear, congelada
020726	Trozos y despojos de pavo, frescos o refrigerados
020727	Trozos y despojos de pavo, congelados
020732	Carne y despojos comestibles de pato, ganso o pintada, sin trocear, fresco refrigerado
020733	Carne y despojos comestibles de pato, ganso o pintada, sin trocear, congelada
020734	Hígados grasos de pato, ganso o pintada, frescos o refrigerados
020735	Los demás trozos y despojos comestibles de pato, ganso y pintada, frescos o refrigerados
020736	Los demás trozos y despojos comestibles de pato, ganso y pintada, refrigerados
040700	Huevos de ave con cascarón, frescos, conservados o cocidos
040811	Yemas de huevo secas
040819	Las demás yemas de huevo
040891	Los demás huevos de ave sin cascarón, secos
040899	Los demás huevos de ave, sin cascarón

## 2. El mercado de carne de pollo en China

### 2.1 China: Producción

La producción de carne en China ha mostrado un incremento constante desde los años ochenta, aunque se ha producido un cambio en la estructura de los productos. En el año 2005, la carne de pollo incrementó su participación en el mercado hasta un 19%.

La industria de procesamiento de carnes está altamente fragmentada en China, con más de 3.000 empresas en ese negocio; sin embargo, solo unas cien son reconocidas como grandes o medianas. Dentro de las principales empresas se encuentran Shineway Group y Yurun.

Las empresas grandes y medianas son las que por lo general tienen acceso a los supermercados y, a través de este canal, a los consumidores de segmentos más altos. Las empresas pequeñas se dirigen por lo general a los mercados tradicionales (donde se sitúa comúnmente el consumidor emergente) o a los mercados de productos vivos (*wet-market*), especialmente en las áreas menos desarrolladas.

La producción de este sector ha venido aumentando a un ritmo moderado, por lo que no se presentan cambios abruptos en la producción de carne de aves y huevos. Sin embargo, la tendencia es creciente, presionada por aumentos en el consumo de este tipo de productos en los últimos años.

**Cuadro 2**  
**China: Producción de carne de aves y huevos.**  
**(2005-2007)**

<b>Producción</b>	<b>2005</b>	<b>2006</b>	<b>2007</b>
Huevos* (TM)	23.942.700	25.331.860	25.846.300
Gallina (unidades)	4.297.343	4.426.968	4.511.613
Carne de aves de Corral (TM)	15.342.956	15.757.148	16.033.935

Fuente: FAOSTAT

## **2.2 China: Consumo**

El consumo de carne ha aumentado durante los últimos años, debido a la mejora en el ingreso de la población y a los cambios en el estilo de vida que se han producido recientemente. Además, la expansión de las áreas urbanas hacia zonas tradicionalmente rurales de China, ha provocado una disminución en el número de productores y un aumento en el de consumidores.

El consumo per cápita de carnes en el área urbana de China es de aproximadamente 33 kilogramos por año, de los cuales unos 9 kilogramos corresponde a carne de pollo u otras aves. En las áreas rurales el consumo disminuye a 18 kilogramos al año por persona, aunque la tasa de crecimiento en estas regiones duplica la de las áreas urbanas.

Conforme el consumidor chino se ha ido haciendo más sofisticado, la seguridad de los productos y la calidad se ha hecho más relevante. Asimismo, ha aumentado la demanda de productos procesados y el consumo de carnes fuera del hogar, lo cual es especialmente cierto en zonas como Beijín, Shangai, Zhejiang y Guangdong, donde el consumo fuera del hogar supera al que se hace dentro del mismo.

## **3. Comercio chino con el mundo**

### **3.1 Importaciones**

Las importaciones de productos de este sector, tanto en lo que se refiere a trozos y despojos, como a animales vivos, presentan una tendencia creciente en los últimos tres años. El comercio de despojos presenta el mayor dinamismo, con una tasa de crecimiento promedio de 91% por año entre 2005 y

2007, a la vez que acaparan el grueso del comercio del sector. De hecho, en el 2007, los trozos y despojos de gallo o gallina representaron el 97% del valor de las importaciones hechas por China en este sector, proviniendo en su mayoría de países fuera de la zona asiática, entre los que Estados Unidos figura como el principal proveedor, tanto de despojos de gallina como despojos de pavo, abasteciendo un 64% y un 87%, respectivamente. Otros países de Suramérica figuran como proveedores importantes de despojos de gallina (Brasil y Argentina aportan juntos un 36%) y de pavo (Chile provee un 12.6%).

En este caso predomina el comercio extrarregional, ya que los principales proveedores se encuentran fuera de las fronteras asiáticas.

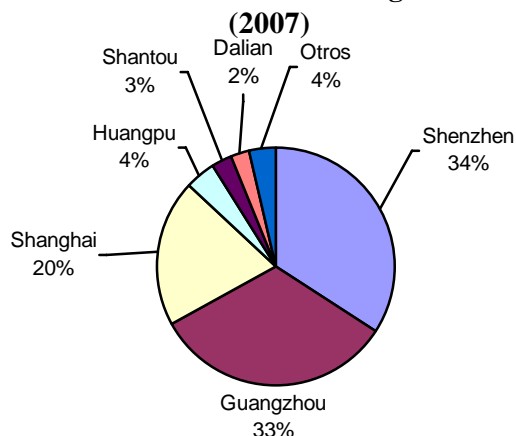
**Cuadro 3**  
**China: Principales productos importados del sector de carne de aves y huevos.**

SAC (6D)	Descripción	Valor en millones US\$			Volumen en TM			País de origen (por importancia relativa)
		2005	2006	2007	2005	2006	2007	
020714	Trozos y despojos de gallo o gallina, congelados	323,7	449,3	916,3	370.393	571.018	773.298	- EE.UU. (64,1%) - Brasil (21,2%) - Argentina (14,7%)
020727	Trozos y despojos de pavo, congelados	10,2	13,0	27,5	12.166	16.781	29.610	- EE.UU. (87,0%) - Chile (12,6%)
<b>Subtotal</b>		<b>333,9</b>	<b>462,3</b>	<b>943,8</b>	<b>382.559</b>	<b>587.799</b>	<b>802.908</b>	
<i>Los demás</i>		1,0	1,7	1,3	932	912	1.193	
<b>Total</b>		<b>334,9</b>	<b>463,9</b>	<b>945,1</b>	<b>383.491</b>	<b>588.711</b>	<b>804.101</b>	

Fuente: COMEX, con cifras del Ministerio de Comercio de China y Trademap.

Las importaciones de carne de pollo en China están concentradas en las regiones del delta del río Perlas y el delta del río Yangtsé. Los distritos de Shenzhen y Guangzhou son las más importantes, con montos importados por más de US\$300 millones cada una en el año 2007, mientras que por Shangai ingresaron US\$188 millones en ese año. En los distritos de Shenzhen y Guangzhou se registraron incrementos superiores al 100% con respecto al año 2006, en tanto que en Shangai el incremento alcanzó el 65%.

**Gráfico 1**  
**China: Importaciones de Carne de Ave según Distrito de Ingreso**



Fuente: WTA

### 3.2 Exportaciones

La tasa de crecimiento de las exportaciones chinas de carne de aves y huevos no ha sido constante, pues sufrió reducciones en 2005 y 2006, para luego registrar en el 2007 un crecimiento importante que más que compensó lo sucedido en los dos años previos y situó el crecimiento total neto del período 2005-2007 en 27%.

Tal como lo muestra el Cuadro 5, los principales productos de este sector que China exportó en el 2007 corresponden a trozos y despojos (31%), carne y despojos sin trocear (21%) y huevos (19%).

A diferencia de las importaciones, las exportaciones de este sector son en su gran mayoría hacia lo interno de Asia. Hong Kong es, por mucho, el principal destino de las exportaciones de China, al recibir casi el 60% de los trozos y despojos, el 97% de la carne y el 78% de los huevos. Destaca también Malasia, que compra un 16% de los trozos y despojos. Los únicos países occidentales que figuran son Estados Unidos y Canadá, que reciben en conjunto poco más del 5% de las exportaciones de huevos.

**Cuadro 4**  
**China: Principales productos exportados del sector de carne de aves y huevos.**

SAC (6D)	Descripción	Valor en millones US\$			Volumen en TM *			País de destino (por importancia relativa)
		2005	2006	2007	2005	2006	2007	
020714	Trozos y despojos de gallo o gallina, congelados	102,2	61,4	121,2	83.549	48.869	71.039	- Hong Kong (59,3%) - Malasia (15,7%) - Iraq (5,3%) - Bahrain (5,2%) - Azerbaijan (3,0%)

SAC (6D)	Descripción	Valor en millones US\$			Volumen en TM *			País de destino (por importancia relativa)
		2005	2006	2007	2005	2006	2007	
020711	Carne y despojos comestibles de gallo o gallina, sin trocear, frescos o refrigerados	50,1	58,1	82,4	37.647	43.219	49.156	- Hong Kong (97,1%) - Macau (2,9%)
040700	Huevos de ave con cascarón, frescos, conservados o cocidos	62,4	62,6	77,0	1.209.407	1.193.140	1.190.205	- Hong Kong (78,3%) - Macau (7,6%) - EE.UU (3,4%) - Indonesia (2,2%) - Canadá (2,0%)
<b>Subtotal</b>		<b>214,7</b>	<b>182,0</b>	<b>280,6</b>	<b>1.330.603,7</b>	<b>1.285.227</b>	<b>1.310.399</b>	
<i>Los demás</i>		49,2	54,6	101,9	49.023,8	53.512	63.919	
<b>Total</b>		<b>264,0</b>	<b>236,6</b>	<b>382,5</b>	<b>1.379.627</b>	<b>1.338.741</b>	<b>1.374.318</b>	

Fuente: COMEX, con cifras del Ministerio de Comercio de China y Trademap.

\* En la subpartida 040700, la cantidad está expresada en millones unidades

### 3.3 Precios promedio de importación y exportación por unidad de medida

**Cuadro 5**  
**China: Precios promedio de exportación FOB del sector de carne de ave y huevos, por unidad de medida**

SAC (6D)	Descripción	Precio unitario (US\$)	Unidad
010511	Gallos y gallinas peso menor o igual a 185g	0,26	Unidad
010594	Gallos y gallinas	3,13	Unidad
020711	Carne y despojos comestibles de gallo o gallina, sin trocear, frescos o refrigerados	1,68	kg
020712	Carne y despojos comestibles de gallo o gallina, sin trocear, congelada	1,91	kg
020713	Trozos y despojos de gallo o gallina, frescos o refrigerados	2,83	kg
020714	Trozos y despojos de gallo o gallina, congelados	1,71	kg
020724	Carne y despojos comestibles de pavo, sin trocear, frescos o refrigerados	n.d	n.d
020725	Carne y despojos comestibles de pavo, sin trocear, congelada	n.d	n.d
020726	Trozos y despojos de pavo, frescos o refrigerados	n.d	n.d

<b>SAC (6D)</b>	<b>Descripción</b>	<b>Precio unitario (US\$)</b>	<b>Unidad</b>
020727	Trozos y despojos de pavo, congelados	n.d	n.d
020732	Carne y despojos comestibles de pato, ganso o pintada, sin trocear, fresco refrigerado	1,21	kg
020733	Carne y despojos comestibles de pato, ganso o pintada, sin trocear, congelada	1,29	kg
020734	Hígados grasos de pato, ganso o pintada, frescos o refrigerados	n.d	n.d
020735	Los demás trozos y despojos comestibles de pato, ganso y pintada, frescos o refrigerados	1,41	kg
020736	Los demás trozos y despojos comestibles de pato, ganso y pintada, refrigerados	1,45	kg
040700	Huevos de ave con cascarón, frescos, conservados o cocidos	0,06	Unidad
040700	Huevos de ave con cascarón, frescos, conservados o cocidos	0,06	Unidad
040700	Huevos de ave con cascarón, frescos, conservados o cocidos	0,06	Unidad
040811	Yemas de huevo secas	2,70	kg
040819	Las demás yemas de huevo	6,62	kg
040891	Los demás huevos de ave sin cascarón, secos	4,23	kg
040899	Los demás huevos de ave, sin cascarón	1,74	kg

Fuente: COMEX, con cifras del Ministerio de Comercio de China.

**Cuadro 6**  
**China: Precios promedio de importación CIF del sector de carne de ave y huevos, por unidad de medida**

<b>SAC (6D)</b>	<b>Descripción</b>	<b>Precio unitario (US\$)</b>	<b>Unidad</b>
010511	Gallos y gallinas peso menor o igual a 185g	13,69	Unidad
010594	Gallos y gallinas	n.d	n.d
020711	Carne y despojos comestibles de gallo o gallina, sin trocear, frescos o refrigerados	n.d	n.d
020712	Carne y despojos comestibles de gallo o gallina, sin trocear, congelada	2,97	Kg
020713	Trozos y despojos de gallo o gallina, frescos o refrigerados	n.d	n.d
020714	Trozos y despojos de gallo o gallina, congelados	1,18	Kg
020724	Carne y despojos comestibles de pavo, sin trocear, frescos o refrigerados	n.d	n.d
020725	Carne y despojos comestibles de pavo, sin trocear, congelada	2,06	Kg

<b>SAC (6D)</b>	<b>Descripción</b>	<b>Precio unitario (US\$)</b>	<b>Unidad</b>
020726	Trozos y despojos de pavo, frescos o refrigerados	n.d	n.d
020727	Trozos y despojos de pavo, congelados	0,93	Kg
020732	Carne y despojos comestibles de pato, ganso o pintada, sin trocear, fresco refrigerado	n.d	n.d
020733	Carne y despojos comestibles de pato, ganso o pintada, sin trocear, congelada	n.d	n.d
020734	Hígados grasos de pato, ganso o pintada, frescos o refrigerados	84,67	Kg
020735	Los demás trozos y despojos comestibles de pato, ganso y pintada, frescos o refrigerados	n.d	Kg
020736	Los demás trozos y despojos comestibles de pato, ganso y pintada, refrigerados	0,77	Kg
040700	Huevos de ave con cascarón, frescos, conservados o cocidos	0,56	Unidad
040700	Huevos de ave con cascarón, frescos, conservados o cocidos	0,56	Unidad
040700	Huevos de ave con cascarón, frescos, conservados o cocidos	0,56	Unidad
040811	Yemas de huevo secas	6,20	Kg
040819	Las demás yemas de huevo	2,25	Kg
040891	Los demás huevos de ave sin cascarón, secos	8,72	Kg
040899	Los demás huevos de ave, sin cascarón	9,65	Kg

Fuente: COMEX, con cifras del Ministerio de Comercio de China.

#### 4. Comercio bilateral Costa Rica-China

Entre Costa Rica y China no hay flujos de comercio significativos para el sector de carne de aves y huevos, la única transacción de la que se tiene registro entre 2005 y 2007 no sobrepasa el millón de dólares. La misma corresponde a una importación de once toneladas métricas de huevos de ave.

**Cuadro 7**

#### **Costa Rica: Principales productos importados del sector carne de aves y huevos desde China**

<b>SAC (6D)</b>	<b>Descripción</b>	<b>Valor en millones de US\$</b>			<b>Volumen en TM</b>		
		<b>2005</b>	<b>2006</b>	<b>2007</b>	<b>2005</b>	<b>2006</b>	<b>2007</b>
040700	Huevos de ave con cascarón, frescos, conservados o cocidos	-	<1	-	-	11	-
<b>Total</b>		<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>0</b>	<b>11</b>	<b>0</b>

Fuente: COMEX, con cifras de BCCR

En el caso de las exportaciones hacia China, se evidencia en las cifras que Costa Rica envió hacia esa nación producto clasificado en la fracción arancelaria correspondiente a “trozos y despojos de pollo” en 2006 y 2007, en una cuantía pequeña (115 y 49 toneladas, respectivamente), transacciones cuyo valor no superó el millón de dólares.

**Cuadro 8**  
**Costa Rica: Principales productos exportados del sector carne de aves y huevos hacia China**

SAC (6D)	Descripción	Valor en millones de US\$			Volumen en TM		
		2005	2006	2007	2005	2006	2007
020714	Trozos y despojos de gallo o gallina, congelados	-	<1	<1	-	115	49
<b>Total</b>		<b>0</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>0</b>	<b>115</b>	<b>49</b>

Fuente: COMEX, con cifras de PROCOMER

### 5. Aranceles de importación en China

En este sector, se identifica una estructura de aranceles NMF aplicados (iguales a los consolidados en OMC) que caracteriza apropiadamente los niveles de sensibilidad doméstica de China. El material genético (huevo fértil y animales de menos de 185 gramos) está libre de aranceles para el ingreso al mercado chino, en tanto que la carne congelada de pollo y pavo tiene un arancel del 10%. El resto de productos del sector tiene el arancel NMF aplicado (y consolidado) más alto, que es del 20%.

En el TLC con Chile, China concedió desgravación inmediata y total para el material genético (con excepción de los huevos fértiles con cáscara, los cuales se desgravan a 2 años plazo) y para el resto de productos del sector concedió desgravación a 5 y 10 años plazo.

**Cuadro 9**  
**Aranceles consolidados y aplicados para la importación en China por líneas arancelarias a 8 dígitos, sector de carne de aves y huevos.**<sup>1</sup>

Fracción HS07	Descripción	Consolidado OMC	NMF Aplicado
01051110	Live chicken ≤185g for pure-bred breeding	0,0	0,0
01051190	Live chicken ≤185g, o/t pure-bred breeding	10,0	10,0
01059410	Live chicken >185g, pure-bred breeding		0,0
01059490	Other chicken >185g, pure-bred breeding		10,0
02071100	Fresh or chilled whole chickens, not cut in pieces	20,0	20,0
02071200	Frozen whole chickens, not cut in pieces	20,0	20,0
02071311	Fresh or chilled cuts & offal of chicken, with bone in		20,0
02071319	Fresh or chilled cuts of chicken, nes		20,0

<sup>1</sup> Existen 11 fracciones arancelarias en este sector que no aparecen en el listado de consolidados de China a la OMC 2008, ni en listado de desgravación del tratado China -Chile, se realiza un esfuerzo para completar la información.

<b>Fracción HS07</b>	<b>Descripción</b>	<b>Consolidado OMC</b>	<b>NMF Aplicado</b>
02071321	Fresh or chilled wing of chicken(other than wingtips)		20,0
02071329	Fresh or chilled offal of chicken, nes		20,0
02071411	Frozen cuts chicken, with bone in		10,0
02071419	Frozen cuts chicken, nes		10,0
02071421	Frozen wing of chicken(other than wingtips)		10,0
02071422	Fresh.chilled or frozen chicken claw		10,0
02071429	Frozen offal of chicken, nes		10,0
02072400	Fresh or chilled whole turkeys	20,0	20,0
02072500	Frozen whole turkeys	20,0	20,0
02072600	Fresh or chilled cuts & offal of turkey	20,0	20,0
02072700	Frozen cuts & offal of turkey	10,0	10,0
02073210	Fresh or chilled whole ducks	20,0	20,0
02073220	Fresh or chilled whole geese	20,0	20,0
02073230	Fresh or chilled whole guinea fowls	20,0	20,0
02073310	Frozen whole ducks	20,0	20,0
02073320	Frozen whole geese	20,0	20,0
02073330	Frozen whole guinea fowls	20,0	20,0
02073400	Fresh or chilled fatty livers of poultry	20,0	20,0
02073510	Fresh or chilled cuts/offal of duck	20,0	20,0
02073520	Fresh or chilled cuts/offal of geese	20,0	20,0
02073530	Fresh or chilled cuts/offal of guinea fowl	20,0	20,0
02073610	Frozen cuts/offal of duck	20,0	20,0
02073620	Frozen cuts/offal of geese	20,0	20,0
02073630	Frozen cuts/offal of guinea fowl	20,0	20,0
04070010	Birds' eggs for hatching	0,0	0,0
04070021	Hen's eggs, in shell, fresh, o/t for hatching	20,0	20,0
04070022	Duck's eggs, in shell, fresh, o/t for hatching	20,0	20,0
04070023	Goose's eggs, in shell, fresh, o/t for hatching	20,0	20,0
04070029	Birds' eggs nes, in shell, fresh, o/t for hatching	20,0	20,0
04070091	Birds' eggs, in shell, salted	20,0	20,0
04070092	Birds' eggs, in shell, lime-preserved	20,0	20,0
04070099	Birds' eggs, in shell, preserved or cooked, nes	20,0	20,0
04081100	Dried egg yolks	20,0	20,0
04081900	Egg yolks (excl. dried)	20,0	20,0
04089100	Dried birds' eggs, not in shell	20,0	20,0
04089900	Birds' eggs, not in shell (excl. dried)	20,0	20,0

Fuente: Ministerio de Comercio de China y Base de Datos de la OMC.

**Cuadro 10**  
**Desgravación concedida por China a Chile para los productos del sector de**  
**carne de aves y huevos.**

<b>Fracción HS05</b>	<b>Descripción</b>	<b>Tasa base TLC Chile-China</b>	<b>Desgravación TLC Chile-China</b>
01051110	Live chicken≤185g for pure-bred breeding	0,0	LCI
01051190	Live chicken≤185g, o/t pure-bred breeding	10,0	10 años
02071100	Fresh or chilled whole chickens, not cut in pieces	20,0	5 años
02071200	Frozen whole chickens, not cut in pieces	20,0	10 años
02071311	Fresh or chilled cuts & offal of chicken, with bone in	20,0	5 años
02071319	Fresh or chilled cuts of chicken, nes	20,0	5 años
02071321	Fresh or chilled wing of chicken(other than wingtips)	20,0	5 años
02071329	Fresh or chilled offal of chicken, nes	20,0	5 años
02071411	Frozen cuts chicken, with bone in	10,0	5 años
02071419	Frozen cuts chicken, nes	10,0	10 años
02071421	Frozen wing of chicken(other than wingtips)	10,0	5 años
02071422	Fresh.chilled or frozen chicken claw	10,0	10 años
02071429	Frozen offal of chicken, nes	10,0	10 años
02072400	Fresh or chilled whole turkeys	20,0	5 años
02072500	Frozen whole turkeys	20,0	10 años
02072600	Fresh or chilled cuts & offal of turkey	20,0	5 años
02072700	Frozen cuts & offal of turkey	10,0	10 años
02073210	Fresh or chilled whole ducks	20,0	5 años
02073220	Fresh or chilled whole geese	20,0	5 años
02073230	Fresh or chilled whole guinea fowls	20,0	5 años
02073310	Frozen whole ducks	20,0	5 años
02073320	Frozen whole geese	20,0	5 años
02073330	Frozen whole guinea fowls	20,0	5 años
02073400	Fresh or chilled fatty livers of poultry	20,0	5 años
02073510	Fresh or chilled cuts/offal of duck	20,0	5 años
02073520	Fresh or chilled cuts/offal of geese	20,0	5 años
02073530	Fresh or chilled cuts/offal of guinea fowl	20,0	5 años
02073610	Frozen cuts/offal of duck	20,0	5 años
02073620	Frozen cuts/offal of geese	20,0	5 años
02073630	Frozen cuts/offal of guinea fowl	20,0	5 años
04070010	Birds' eggs for hatching	0,0	LCI
04070021	Hen's eggs, in shell, fresh, o/t for hatching	20,0	2 años
04070022	Duck's eggs, in shell, fresh, o/t for hatching	20,0	2 años

<b>Fracción HS05</b>	<b>Descripción</b>	<b>Tasa base TLC Chile-China</b>	<b>Desgravación TLC Chile-China</b>
04070023	Goose's eggs, in shell, fresh, o/t for hatching	20,0	2 años
04070029	Birds' eggs nes, in shell, fresh, o/t for hatching	20,0	2 años
04070091	Birds' eggs, in shell, salted	20,0	2 años
04070092	Birds' eggs, in shell, lime-preserved	20,0	2 años
04070099	Birds' eggs, in shell, preserved or cooked, nes	20,0	2 años
04081100	Dried egg yolks	20,0	5 años
04081900	Egg yolks (excl. dried)	20,0	5 años
04089100	Dried birds' eggs, not in shell	20,0	10 años
04089900	Birds' eggs, not in shell (excl. dried)	20,0	5 años

LCI: Libre comercio inmediato

Fuente: Ministerio de Comercio de China y DIRECON de Chile.

En el TLC con Perú, China el tratamiento ofrecido por éste país es muy similar al descrito para el caso del TLC entre China y Chile, en el sentido de que sólo el materia genético se ubica en libre comercio inmediato y el resto de productos del sector reciben desgravaciones a plazos de 5 años (30% de las fracciones del sector) y 10 años (60% de las fracciones del sector).

**Cuadro 11**  
**Desgravación concedida por China a Perú para los productos del sector de carne de aves y huevos.**

<b>Fracción HS07</b>	<b>Descripción</b>	<b>Tasa base TLC Perú-China</b>	<b>Desgravación TLC Perú-China</b>
01051110	Live chicken ≤185g for pure-bred breeding	0,0	A
01051190	Live chicken ≤185g, o/t pure-bred breeding	10,0	C
01059410	Live chicken >185g, pure-bred breeding	0,0	A
01059490	Other chicken >185g, pure-bred breeding	10,0	A
02071100	Fresh or chilled whole chickens, not cut in pieces	20,0	B
02071200	Frozen whole chickens, not cut in pieces	20,0	C
02071311	Fresh or chilled cuts & offal of chicken, with bone in	20,0	B
02071319	Fresh or chilled cuts of chicken, nes	20,0	B
02071321	Fresh or chilled wing of chicken (other than wingtips)	20,0	B
02071329	Fresh or chilled offal of chicken, nes	20,0	B
02071411	Frozen cuts chicken, with bone in	10,0	B

<b>Fracción HS07</b>	<b>Descripción</b>	<b>Tasa base TLC Perú-China</b>	<b>Desgravación TLC Perú-China</b>
02071419	Frozen cuts chicken, nes	10,0	C
02071421	Frozen wing of chicken(other than wingtips)	10,0	B
02071422	Fresh.chilled or frozen chicken claw	10,0	C
02071429	Frozen offal of chicken, nes	10,0	C
02072400	Fresh or chilled whole turkeys	20,0	B
02072500	Frozen whole turkeys	20,0	C
02072600	Fresh or chilled cuts & offal of turkey	20,0	B
02072700	Frozen cuts & offal of turkey	10,0	C
02073210	Fresh or chilled whole ducks	20,0	C
02073220	Fresh or chilled whole geese	20,0	C
02073230	Fresh or chilled whole guinea fowls	20,0	C
02073310	Frozen whole ducks	20,0	C
02073320	Frozen whole geese	20,0	C
02073330	Frozen whole guinea fowls	20,0	C
02073400	Fresh or chilled fatty livers of poultry	20,0	C
02073510	Fresh or chilled cuts/offal of duck	20,0	C
02073520	Fresh or chilled cuts/offal of geese	20,0	C
02073530	Fresh or chilled cuts/offal of guinea fowl	20,0	C
02073610	Frozen cuts/offal of duck	20,0	C
02073620	Frozen cuts/offal of geese	20,0	C
02073630	Frozen cuts/offal of guinea fowl	20,0	C
04070010	Birds' eggs for hatching	0,0	A
04070021	Hen's eggs, in shell, fresh, o/t for hatching	20,0	C
04070022	Duck's eggs, in shell, fresh, o/t for hatching	20,0	C
04070023	Goose's eggs, in shell, fresh, o/t for hatching	20,0	C
04070029	Birds' eggs nes, in shell, fresh, o/t for hatching	20,0	C
04070091	Birds' eggs, in shell, salted	20,0	B
04070092	Birds' eggs, in shell, lime-preserved	20,0	B
04070099	Birds' eggs, in shell, preserved or cooked, nes	20,0	B
04081100	Dried egg yolks	20,0	C
04081900	Egg yolks (excl. dried)	20,0	C
04089100	Dried birds' eggs, not in shell	20,0	C
04089900	Birds' eggs, not in shell (excl. dried)	20,0	C

LCI: Libre comercio Inmediato

Categoría B: desgravación en 5 años.

Categoría C: desgravación en 10 años.

Fuente: Ministerio de Comercio Exterior y Turismo/Perú.

## **6. Aspectos relacionados con normas y reglamentaciones técnicas, sanitarias y fitosanitarias.**

### **6.1 Obstáculos Técnicos**

El sistema regulatorio de China tiene algunas particularidades que son importantes de aclarar y es el caso de que las normas chinas tienen un carácter voluntario y otro obligatorio. Por ello, si bien las regulaciones se denominan normas, entiéndase que para nuestros efectos son reglamentos técnicos, de conformidad con lo establecido en el Acuerdo sobre Obstáculos Técnicos al Comercio de la OMC.

A continuación se hará una breve descripción de las regulaciones para la importación de carne de aves preenvasadas al mercado de China.

#### **6.1.1 Norma general de etiquetado de productos alimenticios (GB 7718-1994)**

Esta regulación establece las prescripciones básicas del etiquetado obligatorio, así como las advertencias que debe contener, las exenciones pertinentes y las indicaciones voluntarias del etiquetado de los productos alimenticios preenvasados.

Las prescripciones básicas son las siguientes:

- a. Todas las indicaciones de la etiqueta deben ser de fácil comprensión, precisas y fundamentadas en principios científicos. No se permite incluir en ellas advertencias basadas en la superstición, en informaciones vulgares/obscenas o científicamente infundadas ni destinadas a desprestigiar otros productos;
- b. las indicaciones de las etiquetas de productos alimenticios preenvasados no deben hacer uso de expresiones, ilustraciones ni colores, etc., que puedan resultar engañosos o inducir a error a los consumidores;
- c. las indicaciones de las etiquetas no deberán describir los productos alimenticios con palabras, ilustraciones ni símbolos que directa o indirectamente hagan referencia a cualquier otro producto ni a las características de otros productos con los que se puedan confundir los alimentos en cuestión;
- d. el texto de las etiquetas estará en chino normalizado, con excepción de las marcas registradas; pueden utilizarse expresiones de las minorías nacionales o de idiomas extranjeros en las etiquetas, pero deberán corresponder a la formulación en chino (excepto el nombre y la dirección del fabricante en los productos importados y el nombre, la dirección y el sitio Web de los distribuidores extranjeros). Los caracteres de los textos en lengua extranjera no serán mayores que los correspondientes a su versión en chino, con excepción de las marcas registradas extranjeras;
- e. en los casos en que la superficie de los paquetes o contenedores sea superior a 20 cm<sup>2</sup>, la altura de los caracteres, símbolos y números del contenido obligatorio de la etiqueta no será inferior a 1,8 mm.

Adicionalmente, las prescripciones obligatorias de dicha norma establecen lo siguiente:

- a. En la etiqueta se indicarán con claridad los siguientes datos: nombre, ingredientes, contenido neto del producto alimenticio; nombre y dirección del fabricante; fecha de fabricación; fecha de duración mínima; el código normalizado del producto y la presencia de alimentos o ingredientes irradiados.
- b. En cuanto a los productos alimenticios de venta en China (con exclusión de Hong Kong, Macao y Taipei Chino) que no se ajusten a la Norma general del etiquetado de alimentos preenvasados, las sanciones que se impongan serán acordes con el nivel de gravedad de la infracción.

Los importadores deben preparar las etiquetas y someterlas a la aprobación de los organismos autorizados por la Administración Estatal General de Supervisión de la Calidad, Inspección y Cuarentena (AQSIQ) antes de la llegada de la mercancía a puerto chino.

### **6.1.2 Reglamento administrativo por el que se establece el control metrológico de los productos preenvasados**

Esta norma aplica a los canales de aves de corral, trozos de aves de corral (carne, alas, muslos y contramuslos) y subproductos de aves de corral (cabezas, cuellos, vísceras, patas, etc.). Estos productos pueden ser frescos o refrigerados (sin congelar), así como congelados (SA: 0207).

Esta norma establece prescripciones técnicas, métodos de prueba y prescripciones en materia de etiquetado, envasado y almacenamiento aplicables a los productos de que se trata. Las prescripciones técnicas comprenden análisis organolépticos, requisitos fisicoquímicos y criterios microbiológicos. Se establecen métodos de prueba sobre las propiedades organolépticas, 14 características fisicoquímicas y cuatro límites respecto de la presencia de microorganismos.

El etiquetado de los productos avícolas preenvasados para la venta deberá cumplir las disposiciones de esta norma. El material de envasado deberá ser nuevo y deberá cumplir las normas de higiene pertinentes.

## **6.2 Medidas Sanitarias y Fito Sanitarias**

### **6.2.1 Decreto N° 19 [2000] de la Administración Estatal de Inspección de Entrada y Salida y Cuarentena**

Este decreto se refiere a la aplicación del etiquetado de la Administración General de los Productos Alimenticios destinados a la exportación o la importación.

A partir del 1° de julio de 2002, todos los productos alimenticios objeto de importación o exportación de China deben llevar el Etiquetado de Verificación del Certificado de Importación y Exportación de Productos Alimenticios en el momento de solicitar la inspección.

### **6.2.2 Reglamento administrativo por el que se establece el control metrológico de los productos preenvasados**

El Reglamento establece las prescripciones jurídicas en materia metrológica para los productos preenvasados producidos y comercializados en el territorio de China, en los que deben figurar

etiquetas que indique las cantidades netas constantes de peso, volumen, medida lineal o área, o cantidad. Asimismo, clarifica las responsabilidades y las obligaciones de fabricantes y vendedores de productos preenvasados.

## **7. Reglas de Origen**

Para efectos de referencia se incluyen las reglas de origen específicas acordadas en el marco de los Tratados de Libre Comercio (TLC) negociados por China recientemente, a saber el TLC entre China y Chile, TLC entre China y Nueva Zelanda y TLC entre China y Perú.

En el TLC entre China y Chile la normativa de origen está contenida en el Capítulo IV y en el Anexo 3. En el TLC entre China y Nueva Zelanda está contenida en el Capítulo 4 y en el Anexo 5 y en el TLC entre China y Perú la numeración de los capítulos y anexos aún está pendiente de definición, dado que todo el Acuerdo está sujeto a la revisión legal.

En dichos anexos se establecen las condiciones que determinan el carácter originario de las mercancías. En ese sentido, algunos productos son claramente originarios, por el ejemplo los productos cosechados, animales vivos nacidos y criados, minerales extraídos, productos obtenidos de animales vivos y los productos de la pesca marítima, entre otros<sup>2</sup>.

Adicionalmente, existen mercancías que, debido a la especialización en la producción de materias primas a nivel mundial, incorporan insumos importados de países que no forman parte del Tratado. Para estos casos, se define una regla de origen específica, que establece la “transformación sustancial” que deben sufrir los insumos importados para que el producto final sea considerado originario. Este cambio se puede definir utilizando dos metodologías: cambio de clasificación arancelaria o valor de contenido regional. La primera se refiere al cambio de clasificación que debe tener una materia prima con respecto a la clasificación del producto final, en tanto que la segunda metodología se relaciona con el porcentaje de valor agregado que se incorpora en el país de producción al producto final para calificar como originario.

A continuación se detallan las reglas de origen específicas (ROE) aplicables a los productos contenidos en este estudio sectorial, tomando como referencia los Tratados anteriormente mencionados:

---

<sup>2</sup> La definición de “mercancías totalmente obtenidas” están contenidas en el Capítulo IV, artículo 16 del TLC entre China-Chile; en el Capítulo 4, artículo 20 del TLC China-Nueva Zelanda y en el Capítulo XX, artículo 3 del TLC China-Perú.

**Cuadro 12**

**Regla de origen para el sector de carne de ave y huevos**

TLC entre China y Chile		TLC entre China y Nueva Zelanda		TLC entre China y Perú	
Clasificación/ Descripción	<a href="#">ROE[1]</a>	Clasificación/ Descripción	<a href="#">ROE[2]</a>	Clasificación/ Descripción	<a href="#">ROE[3]</a>
<b>Capítulo 1</b> - Animales vivos	Regla de cambio de capítulo	<b>0105</b> - Gallos, gallinas, patos, gansos, pavos (gallipavos) y pintadas, de las especies domesticas, vivos	El origen es conferido si el animal fue nacido y criado en el territorio de la Parte.	<b>0105.11</b> -Gallos y gallinas	El origen se obtiene si el animal nace y crece en el territorio de la Parte
				<b>0105.94</b> -Gallos y gallinas	El origen se obtiene si el animal nace y crece en el territorio de la Parte
<b>Capítulo 2</b> - Carne y despojos comestibles	Regla de cambio de capítulo	<b>0207</b> - Carne y despojos comestibles, de aves de la partida 01.05, frescos, refrigerados o congelados	Un cambio a la partida 0207 desde cualquier otro capítulo	<b>0207.11</b> -Sin trocear, frescos o refrigerados	Un cambio desde cualquier otro capítulo, excepto del capítulo 01
				<b>0207.12</b> -Sin trocear, congelados	Un cambio desde cualquier otro capítulo, excepto del capítulo 01
				<b>0207.13</b> -Trozos y despojos, frescos o refrigerados	Un cambio desde cualquier otro capítulo, excepto del capítulo 01
				<b>0207.14</b> -Trozos y despojos, congelados	Un cambio desde cualquier otro capítulo, excepto del capítulo 01
				<b>0207.24</b> - Sin trocear, frescos o refrigerados	Un cambio desde cualquier otro capítulo, excepto del capítulo 01
				<b>0207.25</b> -Sin trocear, congelados	Un cambio desde cualquier otro capítulo, excepto del capítulo 01
				<b>0207.26</b> -Trozos y despojos, frescos o refrigerados	Un cambio desde cualquier otro capítulo, excepto del capítulo 01
				<b>0207.27</b> -Trozos y despojos, congelados	Un cambio desde cualquier otro capítulo, excepto del capítulo 01
				<b>0207.32</b> -Sin trocear, frescos o refrigerados	Un cambio desde cualquier otro capítulo, excepto del capítulo 01
<b>0207.33</b> -Sin trocear, congelados	Un cambio desde cualquier otro capítulo, excepto del capítulo 01				

TLC entre China y Chile		TLC entre China y Nueva Zelanda		TLC entre China y Perú	
Clasificación/ Descripción	<a href="#">ROE[1]</a>	Clasificación/ Descripción	<a href="#">ROE[2]</a>	Clasificación/ Descripción	<a href="#">ROE[3]</a>
				<b>0207.34</b> -Hígados grasos, frescos o refrigerados	Un cambio desde cualquier otro capítulo, excepto del capítulo 01
				<b>0207.35</b> -Hígados grasos, frescos o refrigerados	Un cambio desde cualquier otro capítulo, excepto del capítulo 01
				<b>0207.36</b> - Los demás, congelados	Un cambio desde cualquier otro capítulo, excepto del capítulo 01
<b>Capítulo 4</b> – Leche y productos lácteos; huevos de ave; miel natural; productos comestibles de origen animal, no expresados ni comprendidos en otra parte	Regla de cambio de capítulo	<b>0407</b> - Huevos de ave con cascara, frescos, conservados o cocidos	Un cambio a la partida 0407 desde cualquier otro capítulo	<b>0407</b> - Huevos de ave con cascara, frescos, conservados o cocidos	Un cambio desde cualquier otro capítulo.
		<b>0408</b> - Huevos de ave sin cascara y yemas de huevo, frescos, secos, cocidos en agua o vapor, moldeados, congelados o conservados de otro modo, incluso con adición de azúcar u otro edulcorante	Un cambio a la partida 0408 desde cualquier otro capítulo	<b>0408.11</b> -Secas	Un cambio desde cualquier otro capítulo.
				<b>0408.19</b> -Los demás	Un cambio desde cualquier otro capítulo.
				<b>0408.91</b> -Secos	Un cambio desde cualquier otro capítulo.
				<b>0408.99</b> -Los demás	Un cambio desde cualquier otro capítulo.

[1] Regla de origen de conformidad con el Anexo 3 del TLC entre China y Chile.

[2] Regla de origen de conformidad con el Anexo 5 del TLC entre China y Nueva Zelanda

[3] Regla de origen de conformidad con el Anexo XX del TLC entre China y Perú.